



SMART PROJECTOR

User Guide

Model: Gimbal A8

Contents

English	01~16
Attention	02
Specification & Packing List	03
Structure Description	04
Cleaning Method	05
Remote Control	06
Getting Started	07
Special Reminder	14
FCC Statement	15
RECYCLING	16
Deutsch	17~32
Español	33~48
Français	49~64
Nederlands	65~80
Polski	81~96
Português	97~112



Contact us before returning or
bad review the items we will
help you solve any issues.

Email us: support@xgody.com

More Languages
Please Visit:



Attention

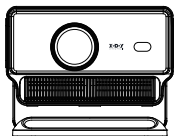
Please read this manual carefully before use and keep it for future reference.

	The projector is non dustproof or waterproof.
	In order to reduce the risk of fire and electric shock, donot expose the projector to rain and fog.
	Please use the original power cable. The projector should work under specified rated power supply.
	When projector is working, please do not look directly into the lens. The strong light will flash your eyes and cause slight pain. Children should use the projector under the supervision of adults.
	Do not cover the vents of projector. Heating will reduce the life of projector and cause danger.
	Regularly clean projector vents, or dust may cause cooling malfunction.
	Do not use the projector in greasy, damp, dusty or smokyenvironment. Oil or chemicals will cause malfunction.
	Please handle with care during daily use.
	Please cut off the power if the projector is out of use forlong time.
	Non-professionals are forbidden to disassemble the projector for testing and maintenance

Specification

Projection Angle Adjustment	Manual 90°	Light Source	LED
Keystone Correction	Automatic	Adjustment Mode	Auto Focus
Power Supply	100-240VAC/ 50-60Hz	Audio File	MP3/OGG/FLAC/APE
Ports	USB*1/HDMI In *1 /AUDIO*1/AC*1	Image File	JPG/JPEG/BMP/PNG
Video File	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Packing List



Smart Projector x1



HDMI Cable x1



Remote Control x 1
(Batteries are not included)



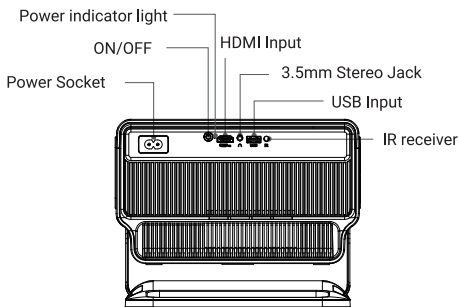
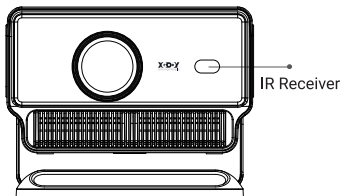
Power Cable x1



Projector User
Manual x1

Structure Description

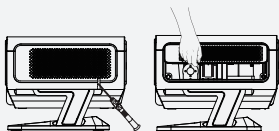
This manual is for reference only. It is subject to change without prior notice. XGODY reserves the right of final interpretation.



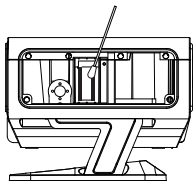
Power indicator light status:

Red: Standby; Blue: Working

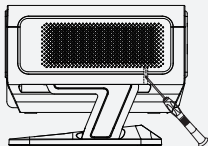
Cleaning Method



- ① Unscrew the screws and open the dust port.

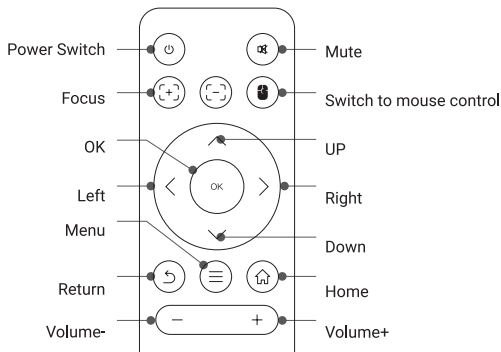


- ② Clean the screen with a cotton swab.



- ③ Close the dust port and screw the screws back on.

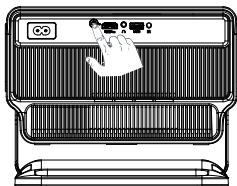
Remote Control



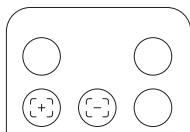
Attention:

1. Do not submerge the remote control in the water.
2. Do not put the remote control near fire or in wet or hot places.
3. Do not use old and new batteries together in there mote control.
4. Please take the batteries out if not using the remote control for a long time to avoid battery leakage.
5. Please point the remote control toward the IR receiver.
6. Please use the remote control within 6 meters distance and 30 degree angle.

Getting Started



- ① Plug the power cable to the projector.
- ② Press power button to turn on the projector.



Use the manual focus by pressing the "Focus" button on the remote control.

TIPS: Make sure the projector is horizontal to the projector screen.

TIPS:

Blurry Images

Click Settings - Projection Settings, open Auto Focus to adjust the image clarity. Press the focus button on remote control to get the best clarity.

Homepage



ScreenCast : Includes 5 screen mirroring methods. Transcreen, Miracast, Airplay, Android wired, Apple Wired

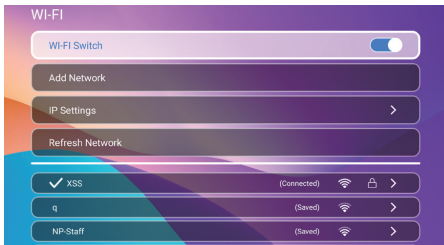
FileManager : Insert the U disk and click File Manager on the homepage to read the local video, music, photo and Book.

HDMI : connect projector and HDMI output device by HDMI cable. click HDMI on the homepage, the signal from the sourcing device will be transmitted to projector and cast out.

Settings : You can configure WiFi, Bluetooth, projection settings, etc. in the settings.

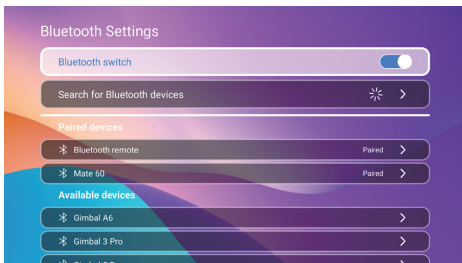
Network

- ⚙ Settings-Network Settings-Wireless Network - WiFi Switch > Turn on WiFi Enable. Choose the network that you want to connect and input the password.

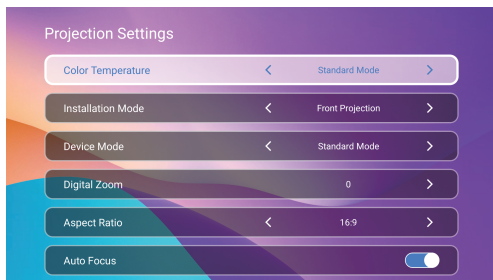


Bluetooth

- ⚙ Settings-Bluetooth Settings - Bluetooth Switch > Turn on Bluetooth Enable. Choose objective device to pair.



Projection



⚙️ **Device Mode** : The brightness is adjustable, allowing you to flexibly set the device brightness according to your actual usage scenario.

Digital Zoom : Adjust the projection screen size.

Auto Focus : When you restart or move the projector, it will automatically focus and adjust the sharpness.

Auto Four-Corner Correction : When the projector's placement changes, an irregular trapezoidal image appears on the screen. It will automatically adjust the image to a standard rectangular shape.

Screen Recognition : The device automatically detects the position, size, and shape of the screen and adjusts the projected image accordingly to match the edges of the screen.

Intelligent Obstacle Avoidance : It automatically detects obstacles within the projection range and intelligently adjusts the position, size, or angle of the projected image to avoid them.

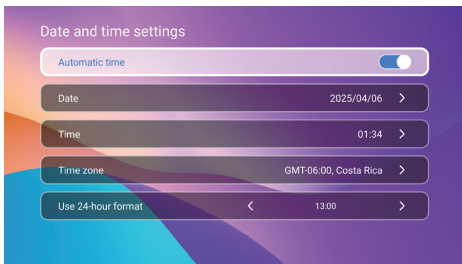
Language and Keyboard

⚙ Settings-Language and Keyboard>Support to change language.



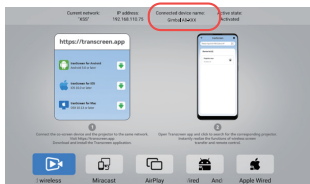
Date and Time Settings

⚙ Settings-Date and time settings > Set the date, time, time zone, hour format.



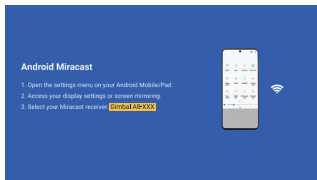
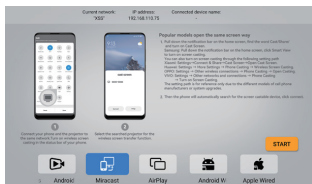
TranScreen

Tip: The Android devices/iOS devices must be on the same network as the projector. Follow the projector's instructions to cast your phone screen.



Miracast

Tip : Supports wireless screen projection for Android 10 and above.(The Android Mobile/Pad must be on the same WiFi as the projector.) Select Miracast, and click Start. Follow the projector's instructions to cast your Android mobile/pad.



Airplay

Tip : The iPhone/iPad/Mac must be on the same WiFi as the projector.
Follow the projector's instructions to cast your iPhone/iPad/Mac screen.



Android wired

Connect your phone and projector using a data cable, and follow the on-screen instructions to download the app for screen mirroring.

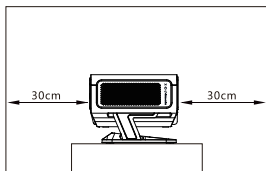
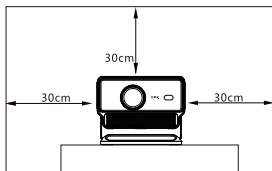


Apple Wired

Connect your phone and projector using a data cable, and follow the on-screen instructions to cast your screen.



Special Reminder



To ensure the performance and stability of the projector, please place it horizontally and leave a space of about 30 cm between the projector and the obstacle.



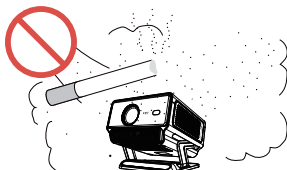
Do not install in places with poor ventilation



Do not install in high temperature or humid places



Do not block the vents



Do not install in dusty or smoky places

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications to this device not explicitly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

RF Exposure Information

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body.



RECYCLING

This product bears the selective sorting symbol for Waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. User has the choice to give his product to a competent recycling organization. This product can be used across EU member states.

CE EU Declaration of Conformity (DoC)

SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO., LTD hereby declares that this device is in compliance with the essential and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at <https://xgody.com/pages/doc>

Symbols Used



Class II Equipment

Class II equipment (without a functional earthing connecting) shall bear the symbol, IEC 60417-5172.



For Indoor Use Only

To identify electrical equipment designed primarily for indoor use.



Alternating Current

To indicate on the rating plate that the equipment is suitable for alternating current only; to identify relevant terminals.

Reduction of hazardous substances

This device and any electrical accessories are compliant with local applicable rules on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, such as RoHS regulations, etc. For declarations of conformity about RoHS, please visit our web site <https://xgody.com/pages/doc>

Wireless Frequency Information

- Operation Frequency Band
BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz
2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz
IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz
5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;
- Maximum Radio-Frequency Power
BT LE: 8.02dBm
BT Classic: 8.97dBm
WiFi 2.4GHz: 16.88dBm
WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Inhalt

🔍 English	01~16
✓ Deutsch	17~32
Aufmerksamkeit	18
Spezifikation & Packliste	19
Struktur Beschreibung	20
Reinigungsmethode	21
Fernsteuerung	22
Erste Schritte	23
Besondere Erinnerung	30
RECYCLING	31
🔍 Español	33~48
🔍 Français	49~64
🔍 Nederlands	65~80
🔍 Polski	81~96
🔍 Português	97~112



Bitte kontaktieren Sie uns, bevor Sie die Artikel zurücksenden oder eine negative Bewertung abgeben. Wir helfen Ihnen gerne bei der Lösung etwaiger Probleme.

Email us: support@xgody.com

Weitere Sprachen
Bitte besuchen Sie:



Aufmerksamkeit

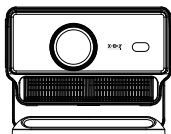
Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

	Der Projektor ist nicht staubdicht oder wasserdicht.
	Um die Gefahr von Bränden und Stromschlägen zu verringern, setzen Sie den Projektor weder Regen noch Nebel aus.
	Bitte verwenden Sie das Original-Netzteil. Der Projektor sollte mit der angegebenen Nennstromversorgung funktionieren.
	Schauen Sie bei laufendem Projektor nicht direkt in das Objektiv. Das starke Licht lässt Ihre Augen blitzen und verursacht leichte Schmerzen. Kinder sollten den Projektor unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.
	Decken Sie die Lüftungsschlitze des Projektors nicht ab. Erhitzung verkürzt die Lebensdauer des Projektors und stellt eine Gefahr dar.
	Reinigen Sie die Lüftungsschlitze des Projektors regelmäßig, da sonst Staub zu Fehlfunktionen der Kühlung führen kann.
	Benutzen Sie den Projektor nicht in fettiger, feuchter, staubiger oder rauchiger Umgebung. Öl oder Chemikalien führen zu Fehlfunktionen.
	Bitte gehen Sie im täglichen Gebrauch vorsichtig damit um.
	Bitte unterbrechen Sie die Stromversorgung, wenn der Projektor längere Zeit nicht verwendet wird.
	Laien ist es untersagt, den Projektor zu Test- und Wartungszwecken zu zerlegen

Spezifikation

Einstellung des rojektionswinkels	Manuell 90°	Lichtquelle	LED
Trapezkorrektur	Automatisch	Einstellung Modus	Autofokus
Stromversorgung	100-240VAC/ 50-60Hz	Audio-Datei	MP3,OGG,FLAC,APE
Häfen	USB*1/HDMI In *1/ AUDIO*1/AC*1	Bilddatei	JPG,JPEG,BMP,PNG
Video-Datei	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Packliste



Intelligenter Projektor
x1



HDMI-Kabel
x1



Remote control x 1
(Batterien sind nicht enthalten)



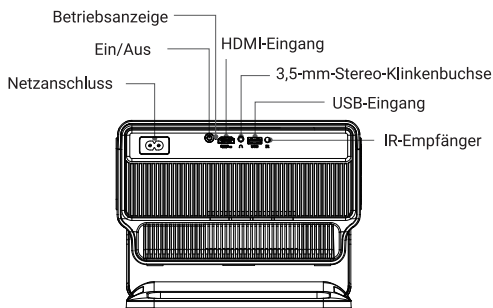
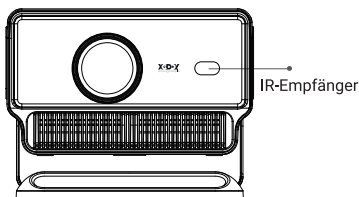
Stromkabel
x1



Projektor Benutzer
Handbuch x1

Struktur Beschreibung

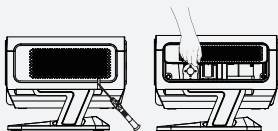
Dieses Handbuch ist nur als Referenz gedacht. Es kann ohne vorherige Ankündigung geändert werden. XGODY behält sich das Recht der endgültigen Auslegung vor.



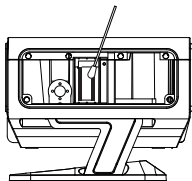
Status der Betriebsanzeige:

Rot: Standby; Blau: Betrieb

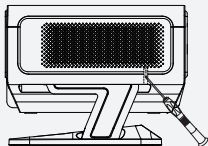
Reinigungsmethode



- ① Lösen Sie die Schrauben und öffnen Sie die Staubfilteröffnung.

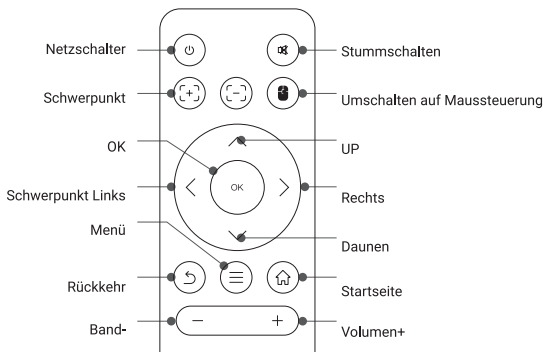


- ② Reinigen Sie den Bildschirm mit einem Wattestabchen.



- ③ Schließen Sie die Staubfilteröffnung und schrauben Sie die Schrauben wieder fest.

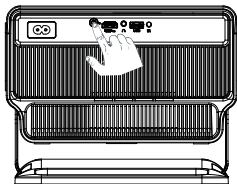
Fernsteuerung



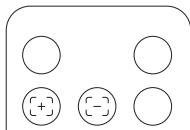
Achtung!

1. Tauchen Sie die Fernbedienung nicht in Wasser ein.
2. Legen Sie die Fernbedienung nicht in die Nähe von Feuer oder an nasse oder heiße Orte.
3. Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen in der Fernbedienung.
4. Bitte nehmen Sie die Batterien heraus, wenn Sie die Fernbedienung längere Zeit nicht benutzen, um ein Auslaufen der Batterien zu vermeiden.
5. Richten Sie die Fernbedienung bitte auf den IR-Empfänger.
6. Bitte verwenden Sie die Fernbedienung innerhalb von 6 Metern Entfernung und in einem Winkel von 30 Grad.

Erste Schritte



- ① Schließen Sie das Netzkabel an den Projektor an.
- ② Drücken Sie die Netztaaste, um den Projektor einzuschalten.



Verwenden Sie den manuellen Fokus, indem Sie die Taste „Fokus“ auf der Fernbedienung drücken.

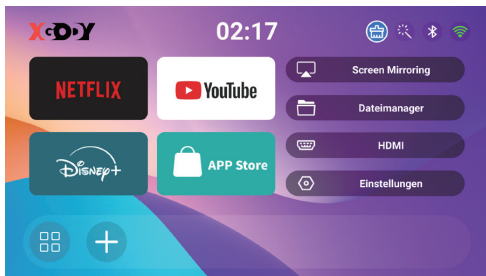
TIPPS: Stellen Sie sicher, dass der Projektor waagrecht zur Projektionsfläche steht.

TIPPS:

Unschärfe Bilder

Klicken Sie auf Einstellungen - Projektionseinstellungen, öffnen Sie Autofokus, um die Bildschärfe einzustellen. Drücken Sie die Fokustaste auf der Fernbedienung, um die beste Schärfe zu erhalten.

Startseite



⚙️ **ScreenCast:** Enthält 5 Bildschirmspiegelungsmethoden: Transscreen, Miracast, AirPlay, kabelgebundenes Android und kabelgebundenes Apple.

Dateimanager: Stecken Sie einen USB-Stick ein und klicken Sie auf der Startseite auf „Dateimanager“, um lokale Videos, Musik, Fotos und Bücher anzuzeigen.

HDMI: Verbinden Sie Projektor und HDMI-Ausgabegerät mit einem HDMI-Kabel. Klicken Sie auf der Startseite auf „HDMI“. Das Signal vom Quellgerät wird an den Projektor übertragen und ausgegeben.

Einstellungen: In den Einstellungen können Sie WLAN, Bluetooth, Projektionseinstellungen usw. konfigurieren.

Netzwerk

- ⚙️ **Einstellungen – Netzwerkeinstellungen – Drahtlosnetzwerk – WLAN-Schalter > WLAN aktivieren.** Wählen Sie das gewünschte Netzwerk aus und geben Sie das Passwort ein.



Bluetooth

- ⚙️ **Einstellungen – Bluetooth-Einstellungen – Bluetooth-Schalter > Bluetooth aktivieren.** Wählen Sie das Gerät aus, das Sie koppeln möchten.



Vorsprung



⚙️ **Gerätemodus:** Die Helligkeit ist anpassbar, sodass Sie sie flexibel an Ihre Bedürfnisse anpassen können.

Digitalzoom: Passen Sie die Größe der Projektionsfläche an.

Autofokus: Nach dem Neustart oder der Bewegung des Projektors fokussiert und scharfstellt er automatisch.

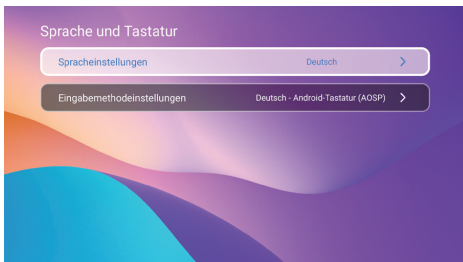
Automatische Vier-Ecken-Korrektur: Bei einer Änderung der Projektorposition erscheint ein unregelmäßiges Trapezbild auf der Leinwand. Dieses wird automatisch in eine rechteckige Standardform korrigiert.

Bildschirmerkennung: Das Gerät erkennt automatisch Position, Größe und Form der Leinwand und passt das projizierte Bild entsprechend an.

Intelligente Hindernisvermeidung: Hindernisse im Projektionsbereich werden automatisch erkannt und Position, Größe oder Winkel des projizierten Bildes intelligent angepasst, um diese zu umfahren.

Sprache und Tastatur

- ⚙ Einstellungen – Sprache und Tastatur > Unterstützung zum Ändern der Sprache.



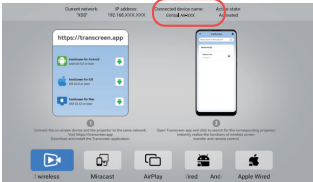
Datums- und Uhrzeiteinstellungen

- ⚙ Einstellungen – Datum- und Uhrzeiteinstellungen > Datum, Uhrzeit, Zeitzone, Stundenformat festlegen.



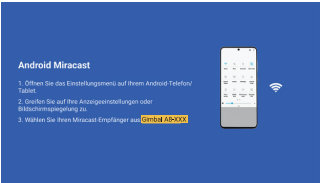
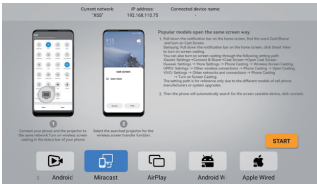
TranScreen

Hinweis: Android- oder iOS-Geräte müssen sich im selben Netzwerk wie der Projektor befinden. Befolgen Sie die Anweisungen des Projektors, um Ihren Smartphone-Bildschirm zu übertragen.



Miracast

Hinweis: Unterstützt drahtlose Bildschirmprojektion für Android 10 und höher. (Android-Smartphone/ Tablet muss sich im selben WLAN-Netzwerk wie der Projektor befinden.) Wählen Sie Miracast und klicken Sie auf „Start“. Folgen Sie den Anweisungen des Projektors, um Ihr Android-Smartphone/ Tablet zu übertragen.



Airplay

Tip : The iPhone/iPad/Mac must be on the same WiFi as the projector.
Follow the projector's instructions to cast your iPhone/iPad/Mac screen.



Android wired

Connect your phone and projector using a data cable, and follow the on-screen instructions to download the app for screen mirroring.

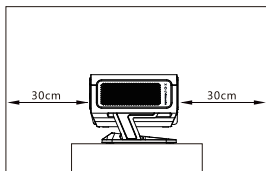
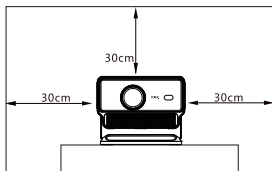


Apple Wired

Connect your phone and projector using a data cable, and follow the on-screen instructions to cast your screen.



Besondere Erinnerung



Um die Leistung und Stabilität des Projektors zu gewährleisten, platzieren Sie ihn bitte horizontal und lassen Sie zwischen dem Projektor und dem Hindernis einen Abstand von etwa 30 cm.



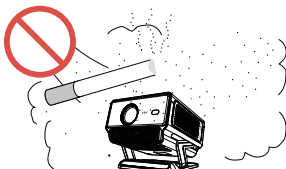
Nicht an Orten mit schlechter Belüftung installieren



Nicht an Orten mit hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit installieren.



Blockieren Sie nicht die Lüftungsschlitze



Nicht an staubigen oder rauchigen Orten installieren



Dieses Produkt trägt das Symbol für die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE). Das bedeutet, dass dieses Produkt gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU entsorgt werden muss, um recycelt oder demontiert zu werden und so die Umweltbelastung zu minimieren. Der Benutzer kann das Produkt einer qualifizierten Recyclingorganisation übergeben. Dieses Produkt kann in allen EU-Mitgliedstaaten verwendet werden.

CE EU-Konformitätserklärung (DoC)

SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO., LTD. erklärt hiermit, dass dieses Gerät den grundlegenden und allen weiteren relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Eine Kopie der EU-Konformitätserklärung ist online verfügbar unter:
<https://xgody.com/pages/doc>

Verwendete Symbole



Geräte der Klasse II

Geräte der Klasse I (ohne funktionalen Erdungsanschluss) müssen das Symbol IEC 60417-5172 tragen.



Nur für den Innenbereich

Kennzeichnung von Elektrogeräten, die primär für den Innenbereich bestimmt sind.



Wechselstrom

Um auf dem Typenschild anzugeben, dass das Gerät nur für Wechselstrom geeignet ist; um die entsprechenden Anschlüsse zu kennzeichnen.

Reduzierung gefährlicher Stoffe

Dieses Gerät und sämtliches elektrisches Zubehör entsprechen den geltenden lokalen Vorschriften zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten, wie beispielsweise der RoHS-Richtlinie. Konformitätserklärungen zur RoHS-Richtlinie finden Sie auf unserer Website <https://xgody.com/pages/doc>

Informationen zur Funkfrequenz

- Betriebsfrequenzband

BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz

2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz

IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz

5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;

- Maximale Hochfrequenzleistung

BT LE: 8.02dBm

BT Classic: 8.97dBm

WiFi 2.4GHz: 16.88dBm

WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

In allen EU-Mitgliedstaaten ist der Betrieb des Frequenzbandes 5150-5250 MHz auf die Nutzung in Innenräumen beschränkt.

Contenido

English	01~16
Deutsch	17~32
Español	33~48
Atención	34
Especificaciones y lista de empaque.....	35
Descripción de la estructura	36
Método de limpieza.....	37
Mando a distancia	38
Recordatorio especial	46
RECICLAJE	47
Français	49~64
Nederlands	65~80
Polski	81~96
Português	97~112



Contáctanos antes de devolver o dejar una mala reseña de los artículos, te ayudaremos a resolver cualquier problema.

Email us: support@xgody.com

Más idiomas
Visite:



Atención

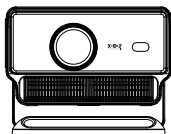
Lea este manual detenidamente antes de usarlo y consérvelo adecuadamente para consultarlo en el futuro.

	El proyector no es resistente al polvo ni al agua.
	Para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica, no exponga el proyector a la lluvia ni a la niebla.
	Utilice el adaptador de corriente original. El proyector debe funcionar con la fuente de alimentación nominal especificada.
	Cuando el proyector esté funcionando, no mire directamente a la lente. La luz fuerte destellará en tus ojos y causará un ligero dolor. Los niños deben utilizar el proyector bajo la supervisión de adultos.
	No cubra las rejillas de ventilación del proyector. El calentamiento reducirá la vida útil del proyector y causará peligro.
	Limpiar periódicamente las rejillas de ventilación del proyector; de lo contrario, el polvo puede provocar un mal funcionamiento del enfriamiento.
	No utilice el proyector en ambientes grasosos, húmedos, polvorientos o con humo. El aceite o los productos químicos provocarán un mal funcionamiento.
	Maneje con cuidado durante el uso diario.
	Corte la alimentación si el proyector no se utiliza durante un período prolongado.
	Se prohíbe a los no profesionales desmontar el proyector para realizar pruebas y mantenimiento.

Especificación

Projection Angle Adjustment	Manual 90°	Luz Fuente	LED
Corrección trapezoidal	Automático	Ajuste Modo	Autofoco
Fuente de alimentación	100-240VAC/ 50-60Hz	Archivo de audio	MP3/OGG/FLAC/APE
Puertos	USB*1/HDMI In *1/AUDIO*1/AC*1	Archivo de imágenes	JPG/JPEG/BMP/ PNG
Archivo de vídeo	3GP/ AVI/ FLV/ MKV/ MOV/ MP4/ RMVB/ts/ WEBM		

Lista de embalaje



Proyector inteligente x1



Cable HDMI x1



Mando a distancia x 1
(Pilas no incluidas)



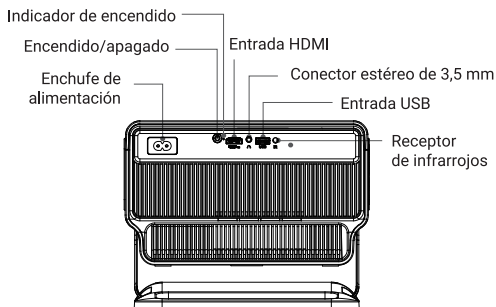
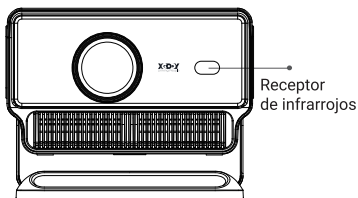
Cable de
alimentación x1



Proyector Manual
Manual x1

Descripción de la estructura

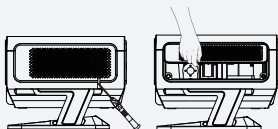
Este manual es sólo para referencia. Está sujeto a cambios sin previo aviso. XGODY se reserva el derecho de interpretación final.



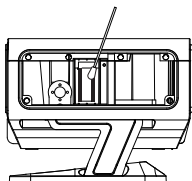
Estado del indicador de encendido:

Rojo: En espera; Azul: En funcionamiento

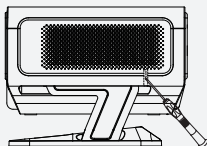
Método de limpieza



- ① Desatornille los tornillos y abra el puerto de polvo.

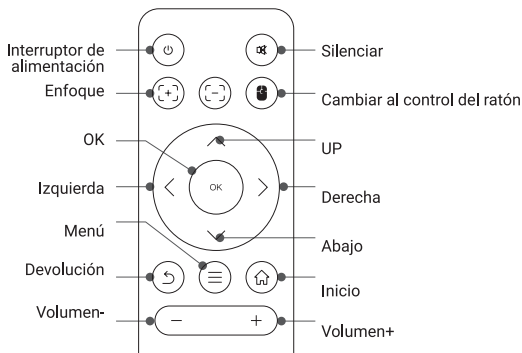


- ② Limpie la pantalla con un bastoncillo de algodón.



- ③ Cierre el puerto de polvo y vuelva a atornillar los tornillos.

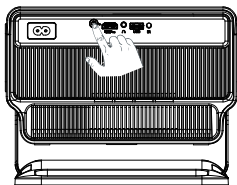
Mando a distancia



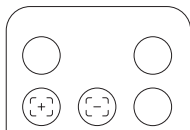
Atención:

1. No sumerja el mando a distancia en el agua.
2. No coloque el mando a distancia cerca del fuego ni en lugares húmedos o calientes.
3. No utilice pilas nuevas y usadas a la vez en el mando a distancia.
4. Saque las pilas si no va a utilizar el mando a distancia durante mucho tiempo para evitar fugas.
5. Oriente el mando a distancia hacia el receptor IR.
6. Utilice el mando a distancia a una distancia máxima de 6 metros y en un ángulo de 30 grados.

Primeros pasos



- ① Enchufe el cable de alimentación al proyector.
- ② Pulse el botón de encendido para encender el proyector.



Utilice el enfoque manual pulsando el botón «Enfoque» del mando a distancia.

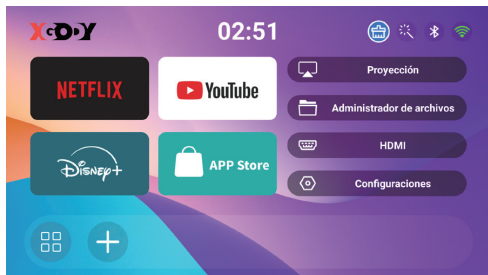
CONSEJOS: Asegúrese de que el proyector está en posición horizontal con respecto a la pantalla del proyector.

CONSEJOS:

Imágenes borrosas

Haga clic en Ajustes - Ajustes de proyección, abra Enfoque automático para ajustar la claridad de la imagen. Pulse el botón de enfoque del mando a distancia para obtener la mejor claridad.

Página principal



ScreenCast: Incluye 5 métodos de duplicación de pantalla: Transscreen, Miracast, Airplay, Android con cable, Apple con cable.

Administrador de archivos: Inserte la unidad USB y haga clic en "Administrador de archivos" en la página de inicio para reproducir vídeos, música, fotos y libros locales.

HDMI: Conecte el proyector y el dispositivo de salida HDMI mediante un cable HDMI. Haga clic en "HDMI" en la página de inicio para que la señal del dispositivo de origen se transmita al proyector y se reproduzca.

Configuración: Puede configurar el WiFi, el Bluetooth, la configuración de proyección, etc. en la configuración.

Ajustes de red

⚙️ Configuración-Idioma y teclado>Soporte para cambiar idioma.



Bluetooth

⚙️ Ajustes - Ajustes de Bluetooth - Interruptor de Bluetooth > Activar Bluetooth. Seleccione el dispositivo que desea emparejar.



Proyección



⚙️ **Modo del dispositivo:** El brillo es ajustable, lo que le permite configurarlo con flexibilidad según su uso.

Zoom digital: Ajuste el tamaño de la pantalla de proyección.

Enfoque automático: Al reiniciar o mover el proyector, este enfocará y ajustará la nitidez automáticamente.

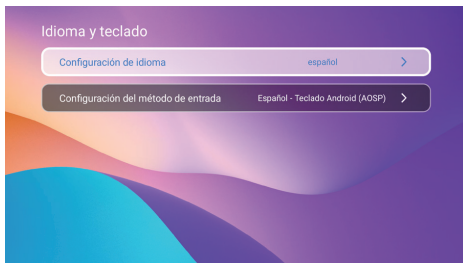
Corrección automática de cuatro esquinas: Al cambiar la ubicación del proyector, aparece una imagen trapezoidal irregular en la pantalla. La imagen se ajustará automáticamente a una forma rectangular estándar.

Reconocimiento de pantalla: El dispositivo detecta automáticamente la posición, el tamaño y la forma de la pantalla y ajusta la imagen proyectada para que coincida con los bordes.

Sistema inteligente de prevención de obstáculos: Detecta automáticamente obstáculos dentro del rango de proyección y ajusta inteligentemente la posición, el tamaño o el ángulo de la imagen proyectada para evitarlos.

Idioma y teclado

⚙ Configuración-Idioma y teclado>Soporte para cambiar idioma.



Configuración de fecha y hora

⚙ Configuración-Configuración de fecha y hora > Establecer la fecha, la hora, la zona horaria y el formato de hora.



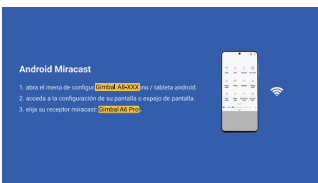
TranScreen

Consejo: Los dispositivos Android/ iOS deben estar en la misma red que el proyector. Sigue las instrucciones del proyector para proyectar la pantalla de tu telefono.

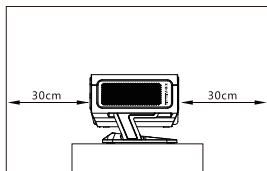
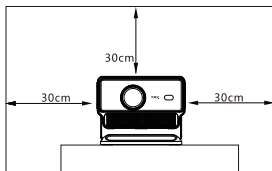


Miracast

Consejo: Compatible con proyección de pantalla inalámbrica para Android 10 y versiones posteriores. (El dispositivo móvil o tableta Android debe estar conectado a la misma red WiFi que el proyector). Seleccione Miracast y haga clic en Iniciar. Siga las instrucciones del proyector para proyectar la pantalla en su dispositivo móvil o tableta Android.



Recordatorio especial



Para garantizar el rendimiento y la estabilidad del proyector, colóquelo horizontalmente y deje un espacio de aproximadamente 30 cm entre el proyector y el obstáculo.



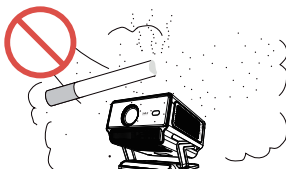
No instalar en lugares con poca ventilación.



No lo instale en lugares húmedos o de alta temperatura.



Do not block the vents



No lo instale en lugares polvorientos o con humo.



Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Esto significa que este producto debe manipularse de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/UE para su reciclaje o desmontaje, minimizando así su impacto ambiental. El usuario puede entregar su producto a una organización de reciclaje competente. Este producto puede utilizarse en todos los estados miembros de la UE.

CE Declaración de conformidad de la UE (DoC)

SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO., LTD. declara por la presente que este dispositivo cumple con las disposiciones esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE.

Puede consultar una copia de la Declaración de Conformidad de la UE en línea en <https://xgody.com/pages/doc>.

Símbolos utilizados



Equipos de Clase II

Los equipos de Clase II (sin conexión a tierra funcional) deberán llevar el símbolo IEC 60417-5172.



Solo para uso en interiores.

Para identificar equipos eléctricos diseñados principalmente para uso en interiores.



Corriente alterna

Para indicar en la placa de características que el equipo es apto únicamente para corriente alterna; para identificar los terminales correspondientes.

Reducción de sustancias peligrosas

Este dispositivo y sus accesorios eléctricos cumplen con las normas locales aplicables sobre la restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, como la normativa RoHS, etc. Para obtener declaraciones de conformidad con la normativa RoHS, visite nuestro sitio web <https://xgody.com/pages/doc>

Información sobre frecuencias inalámbricas

- Banda de frecuencia de operación
 BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz
 2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz
 IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz
 5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;
- Potencia máxima de radiofrecuencia
 BT LE: 8.02dBm
 BT Classic: 8.97dBm
 WiFi 2.4GHz: 16.88dBm
 WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

En todos los estados miembros de la UE, el funcionamiento en la banda de 5150-5250 MHz está restringido al uso en interiores únicamente.

Contenu

English	01~16
Deutsch	17~32
Español	33~48
Français	49~64
Attention	50
Spécification & Liste de colisage	51
Description de la structure.....	52
Méthode de nettoyage	53
Télécommande	54
Commencer	55
Rappel spécial	62
RECYCLING	63
Nederlands	65~80
Polski	81~96
Português	97~112



Veuillez nous contacter avant de retourner les articles ou de laisser un avis négatif ; nous vous aiderons à résoudre tout problème.

Email us: support@xgody.com

Autres langues
Veuillez consulter :



Attention

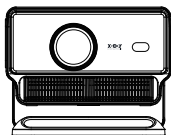
veuillez lire attentivement ce manuel avant utilisation et le conserver pour référence future.

	Le projecteur n'est ni étanche à la poussière ni à l'eau.
	Afin de réduire le risque d'incendie et de choc électrique, n'exposez pas le projecteur à la pluie et au brouillard.
	Veuillez utiliser l'adaptateur secteur d'origine. Le projecteur doit fonctionner sous l'alimentation nominale spécifiée.
	Lorsque le projecteur fonctionne, veuillez ne pas regarder directement dans l'objectif. La forte lumière fera clignoter vos yeux et provoquera une légère douleur. Les enfants doivent utiliser le projecteur sous la surveillance d'adultes.
	Ne couvrez pas les bouches d'aération du projecteur. Le chauffage réduira la durée de vie du projecteur et entraînera un danger.
	Nettoyez régulièrement les bouches d'aération du projecteur, sinon la poussière pourrait provoquer un dysfonctionnement du refroidissement.
	N'utilisez pas le projecteur dans un environnement gras, humide, poussiéreux ou enfumé. L'huile ou les produits chimiques provoqueraient un dysfonctionnement.
	Veuillez manipuler avec précaution lors d'une utilisation quotidienne.
	Veuillez couper l'alimentation si le projecteur est hors d'usage pendant une longue période.
	Il est interdit aux non-professionnels de démonter le projecteur pour le test et la maintenance

spécification

Réglage de l'angle de projection	Manuel 90°	Source de lumière	LED
Correction de la distorsion trapézoïdale	Automatique	Réglage Mode	Autofocus
Alimentation	100-240VAC/ 50-60Hz	Fichier audio	MP3,OGG,FLAC,APE
Ports	USB*1/HDMI In *1 /AUDIO*1/AC*1	Fichier image	JPG,JPEG,BMP,PNG
Fichier vidéo	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Liste de colisage



Projecteur intelligent x1



Câble HDMI x1



Télécommande x 1
(Les piles ne sont pas incluses)



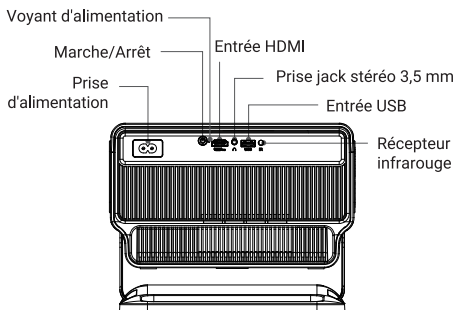
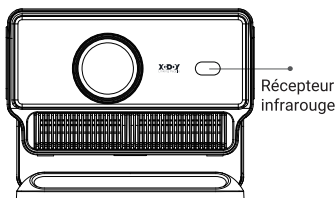
Câble d'alimentation
x1



Manuel d'utilisation du
projecteur x1

Description de la structure

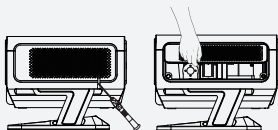
Ce manuel est fourni à titre de référence uniquement. Il est sujet à modification sans préavis. XGODY se réserve le droit d'interprétation finale.



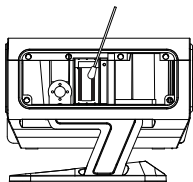
État du voyant d'alimentation :

Rouge : Veille ; Bleu : Fonctionnement

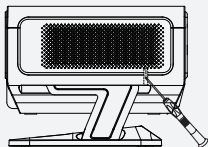
Méthode de nettoyage



- ① Dévissez les vis et ouvrez l'orifice d'aspiration de poussière.

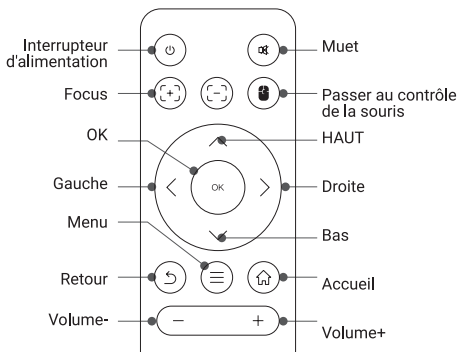


- ② Nettoyez l'écran avec un coton-tige.



- ③ Refermez l'orifice d'aspiration de poussière et revissez les vis.

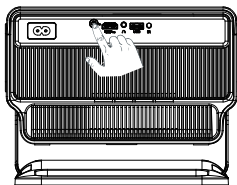
Télécommande



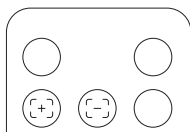
Attention:

1. Ne pas immerger la télécommande dans l'eau.
2. Ne pas placer la télécommande près du feu ou dans des endroits humides ou chauds.
3. N'utilisez pas de piles neuves et usagées ensemble dans la télécommande.
4. Veuillez retirer les piles si vous n'utilisez pas la télécommande pendant une longue période afin d'éviter toute fuite des piles.
5. Veuillez orienter la télécommande vers le récepteur LR.
6. Veuillez utiliser la télécommande à une distance de 6 mètres et à un angle de 30 degrés.

Commencer



- ① Branchez le câble d'alimentation au projecteur.
- ② Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer le projecteur.



Utilisez la mise au point manuelle en appuyant sur le bouton « Focus » de la télécommande.

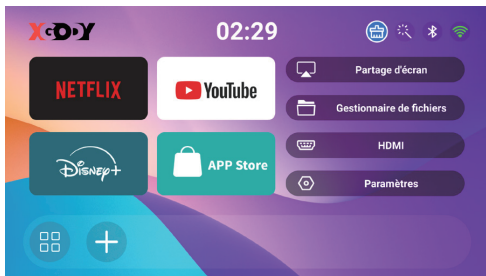
CONSEILS : Assurez-vous que le projecteur est horizontal par rapport à l'écran du projecteur.

CONSEILS:

Images floues

Cliquez sur Paramètres - Paramètres de projection, ouvrez la mise au point automatique pour régler la clarté de l'image. Appuyez sur le bouton de mise au point de la télécommande pour obtenir la meilleure clarté.

Page d'accueil



 **ScreenCast** : Inclut 5 méthodes de duplication d'écran : Transscreen, Miracast, AirPlay, connexion filaire Android et connexion filaire Apple.

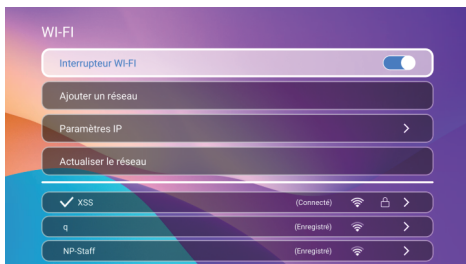
Gestionnaire de fichiers : Insérez une clé USB et cliquez sur « Gestionnaire de fichiers » sur la page d'accueil pour accéder aux vidéos, musiques, photos et livres locaux.

HDMI : Connectez le projecteur à un périphérique de sortie HDMI à l'aide d'un câble HDMI. Cliquez sur « HDMI » sur la page d'accueil ; le signal du périphérique source sera transmis au projecteur et diffusé.

Paramètres : Vous pouvez configurer le Wi-Fi, le Bluetooth, les paramètres de projection, etc. dans les paramètres.

Réseau

- ⚙ Paramètres > Paramètres réseau > Réseau sans fil > Activation du Wi-Fi. Choisissez le réseau auquel vous souhaitez vous connecter et saisissez le mot de passe.



Bluetooth

- ⚙ Paramètres > Paramètres Bluetooth > Activation du Bluetooth. Choisissez l'appareil à appairer.



Projection



Mode d'utilisation : La luminosité est réglable, vous permettant de l'adapter à vos besoins.

Zoom numérique : Ajustez la taille de l'écran de projection.

Mise au point automatique : Au redémarrage ou au déplacement du projecteur, la mise au point et la netteté sont automatiquement ajustées.

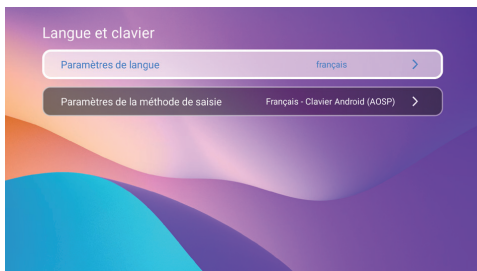
Correction automatique des quatre coins : Si l'image projetée apparaît sous forme de trapèze irrégulier lors d'un changement de position du projecteur, elle est automatiquement corrigée pour devenir un rectangle standard.

Reconnaissance de l'écran : L'appareil détecte automatiquement la position, la taille et la forme de l'écran et ajuste l'image projetée en conséquence.

Évitement intelligent des obstacles : L'appareil détecte automatiquement les obstacles dans le champ de projection et ajuste intelligemment la position, la taille ou l'angle de l'image projetée pour les éviter.

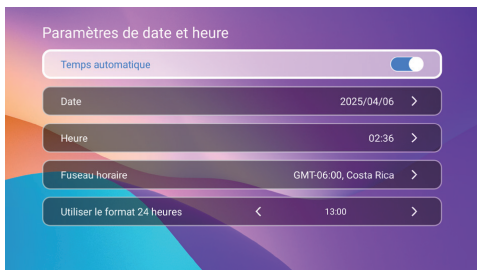
Langue et clavier

- ⚙ Paramètres > Langue et clavier > Prise en charge du changement de langue.



Paramètres de date et d'heure

- ⚙ Paramètres - Paramètres de date et d'heure > Définir la date, l'heure, le fuseau horaire et le format de l'heure.



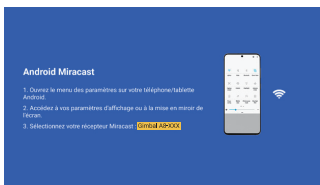
TranScreen

Conseil: Les appareils Android/iOS doivent être connectés au même réseau que le projecteur. Suivez les instructions du projecteur pour projeter l'écran de votre téléphone.



Miracast

Conseil: Compatible avec la projection d'écran sans fil pour Android 10 et versions ultérieures. (Votre appareil Android (mobile ou tablette) doit être connecté au même réseau Wi-Fi que le projecteur.) Sélectionnez Miracast, puis cliquez sur Dmarrer. Suivez les instructions du projecteur pour diffuser le contenu de votre appareil Android.



Airplay

Conseil : Votre iPhone/iPad/Mac doit être connecté au même réseau Wi-Fi que le projecteur.

Suivez les instructions du projecteur pour diffuser l'écran de votre iPhone/iPad/Mac.



Android wired

Connectez votre téléphone et votre projecteur à l'aide d'un câble de données, puis suivez les instructions à l'écran pour télécharger l'application de duplication d'écran.

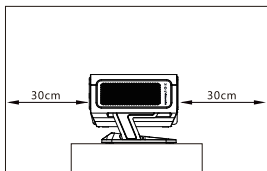
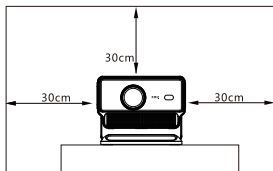


Apple Wired

Connectez votre téléphone et votre projecteur à l'aide d'un câble de données, puis suivez les instructions à l'écran pour diffuser votre écran.



Rappel spécial



Pour assurer les performances et la stabilité du projecteur, veuillez le placer horizontalement et laisser un espace d'environ 30 cm entre le projecteur et l'obstacle.



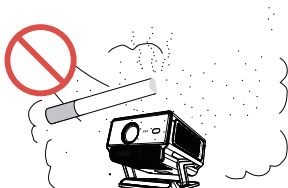
Ne pas installer dans des endroits mal ventilés



Ne pas installer dans des endroits à haute température ou humides



Ne bloquez pas les évents



Ne pas installer dans des endroits poussiéreux ou enfumés



RECYCLING

Ce produit porte le symbole de tri sélectif pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cela signifie que ce produit doit être traité conformément à la directive européenne 2012/19/UE afin d'être recyclé ou démantelé pour minimiser son impact sur l'environnement. L'utilisateur a la possibilité de confier son produit à un organisme de recyclage compétent. Ce produit peut être utilisé dans tous les États membres de l'UE.

CE Déclaration de conformité UE (DoC)

SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO., LTD déclare par la présente que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE.

Une copie de la déclaration de conformité UE est disponible en ligne à l'adresse <https://xgody.com/pages/doc>

Symboles utilisés



Équipement de classe II

L'équipement de classe II (sans connexion de mise à la terre fonctionnelle) doit porter le symbole IEC 60417-5172.



Pour usage intérieur uniquement

Pour identifier les équipements électriques conçus principalement pour un usage intérieur.



Courant alternatif

Indiquer sur la plaque signalétique que l'équipement est conçu pour fonctionner uniquement en courant alternatif ; identifier les bornes concernées.

Réduction des substances dangereuses

Cet appareil et ses accessoires électriques sont conformes à la réglementation locale en vigueur relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, notamment la directive RoHS. Pour consulter les déclarations de conformité RoHS, veuillez visiter notre site web. <https://xgody.com/pages/doc>

Informations sur les fréquences sans fil

- Informations sur les fréquences sans fil
 BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz
 2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz
 IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz
 5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;
- Puissance radiofréquence maximale
 BT LE: 8.02dBm
 BT Classic: 8.97dBm
 WiFi 2.4GHz: 16.88dBm
 WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

Dans tous les États membres de l'UE, l'utilisation de la bande 5150-5250 MHz est limitée à un usage intérieur uniquement.

Inhoud

English	01~16
Deutsch	17~32
Español	33~48
Français	49~64
Nederlands	65~80
Aandacht 66 Specificatie & Paklijst 67 Structuurbeschrijving 68 Reinigingsmethode 69 Afstandsbediening 70 Aan de slag 71 Speciale herinnering..... 78 RECYCLING 79	
Polski	81~96
Português	97~112



Neem contact met ons op voordat u de artikelen retourneert of een negatieve recensie schrijft. Wij helpen u graag bij het oplossen van eventuele problemen.

Email us: support@xgody.com

Meer talen
Ga naar:



Aandacht

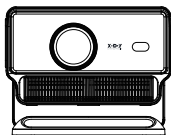
Lees deze handleiding aandachtig door voor gebruik en bewaar hem voor toekomstig gebruik.

	De projector is niet stof- of waterdicht.
	Om het risico op brand en elektrische schokken te verminderen, dient u de projector niet bloot te stellen aan regen en mist.
	Gebruik de originele voedingsadapter. De projector zou moeten werken met de aangegeven nominale voedingsspanning.
	Kijk tijdens het gebruik van de projector niet rechtstreeks in de lens. Het felle licht kan in uw ogen flitsen en lichte pijn veroorzaken. Kinderen dienen de projector onder toezicht van volwassenen te gebruiken.
	Bedek de ventilatieopeningen van de projector niet. Oververhitting verkort de levensduur van de projector en kan gevaarlijk zijn.
	Reinig de ventilatieopeningen van de projector regelmatig, anders kan stof de koeling verstoren.
	Gebruik de projector niet in een vette, vochtige, stoffige of rokerige omgeving. Olie of chemicaliën kunnen storingen veroorzaken.
	Behandel het product met zorg tijdens dagelijks gebruik.
	Schakel de stroom van de projector uit als deze gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.
	Niet-professionals mogen de projector niet demonteren voor testen en onderhoud.

Specificatie

Aanpassing van de projectiehoek	Handmatig 90°	Lichtbron	LED
Keystone-correctie	Automatisch	Instelmodus	Autofocus
Voeding	100-240VAC/ 50-60Hz	Audiobestand	MP3/OGG/ FLAC/APE
Poorten	USB*1/HDMI In *1 /AUDIO*1/AC*1	Afbeeldingsbestand	JPG/JPEG/ BMP/PNG
Videobestand	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Paklijst



Slimme projector x1



HDMI-kabel x1



Afstandsbediening x1
(batterijen niet inbegrepen)



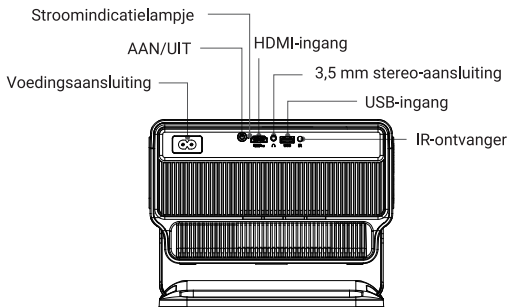
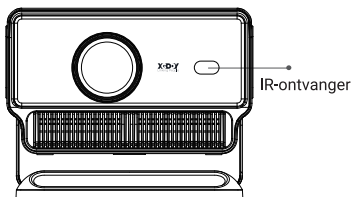
Voedingskabel x1



Gebruikershandleiding
projector x1

Structuurbeschrijving

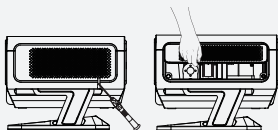
Deze handleiding dient uitsluitend ter referentie. De inhoud ervan kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. XGODY behoudt zich het recht voor op de definitieve interpretatie.



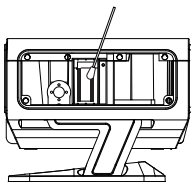
Status van het stroomindicatielampje:

Rood: Stand-by; Blauw: In werking

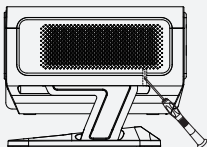
Reinigingsmethode



- ① Draai de schroeven los en open de stofafzuigopening.

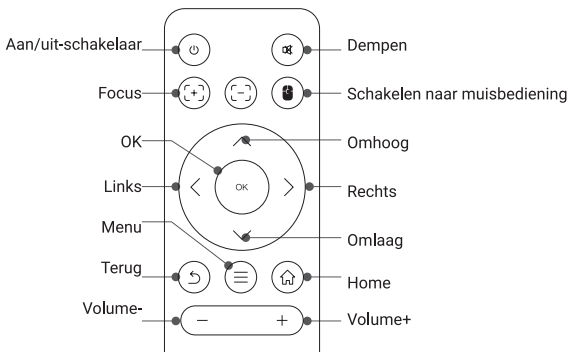


- ② Reinig het scherm met een wattenstaafje.



- ③ Sluit de stofafzuigopening en draai de schroeven weer vast.

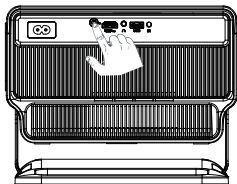
Afstandsbediening



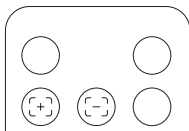
Aandacht:

1. Dompel de afstandsbediening niet onder in water.
2. Houd de afstandsbediening uit de buurt van vuur of op vochtige of hete plaatsen.
3. Gebruik geen oude en nieuwe batterijen tegelijk in de afstandsbediening.
4. Verwijder de batterijen als u de afstandsbediening langere tijd niet gebruikt om lekkage te voorkomen.
5. Richt de afstandsbediening op de ontvanger.
6. Gebruik de afstandsbediening binnen een afstand van 6 meter en onder een hoek van 30 graden.

Aan de slag



- ① Sluit de voedingskabel aan op de projector.
- ② Druk op de aan/uit-knop om de projector in te schakelen.



Gebruik de handmatige scherpstelling door op de "Focus"-knop op de afstandsbediening te drukken.

TIPS: Zorg ervoor dat de projector horizontaal ten opzichte van het projectiescherm staat.

TIPS:

Wazige afbeeldingen

Klik op Instellingen - Projectie-instellingen en open Autofocus om de beeldscherpte aan te passen. Druk op de scherpstelknop op de afstandsbediening voor de beste beeldkwaliteit.

Startpagina



⚙️ **Scherm delen:** Bevat 5 methoden voor schermspiegeling: Transcreen, Miracast, Airplay, Android bedraad en Apple bedraad.

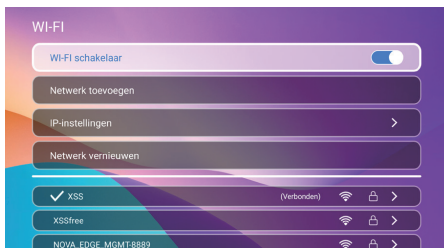
Bestandsbeheer: Plaats de USB-stick en klik op Bestandsbeheer op de startpagina om lokale video's, muziek, foto's en boeken te bekijken.

HDMI: Verbind de projector met een HDMI-uitvoerapparaat met een HDMI-kabel. Klik op HDMI op de startpagina; het signaal van het bronapparaat wordt naar de projector verzonden en weergegeven.

Instellingen: U kunt wifi, Bluetooth, projectie-instellingen, enz. configureren in de instellingen.

Netwerk

- ⚙️ Instellingen - Netwerk - Draadloos netwerk - Wifi-schakelaar > Wifi inschakelen. Kies het netwerk waarmee u verbinding wilt maken en voer het wachtwoord in.

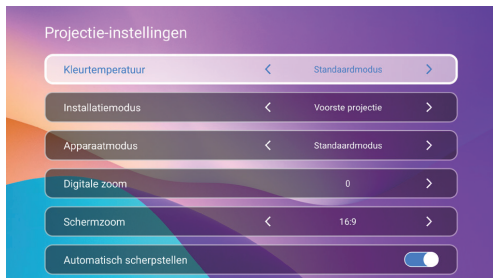


Bluetooth

- ⚙️ Instellingen - Bluetooth-instellingen - Bluetooth-schakelaar > Bluetooth inschakelen. Kies het apparaat waarmee u wilt koppelen.



Projectie



 **Apparaatmodus:** De helderheid is instelbaar, zodat u de helderheid van het apparaat flexibel kunt aanpassen aan uw gebruikssituatie.

Digitale zoom: Pas de grootte van het projectiescherm aan.

Autofocus: Wanneer u de projector opnieuw opstart of verplaatst, stelt deze automatisch scherp en past de scherpste aan.

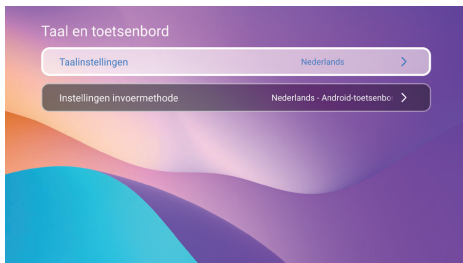
Automatische vierhoekcorrectie: Wanneer de plaatsing van de projector verandert, verschijnt er een onregelmatig trapeziumvormig beeld op het scherm. Het apparaat past het beeld automatisch aan naar een standaard rechthoekige vorm.

Schermerkenning: Het apparaat detecteert automatisch de positie, grootte en vorm van het scherm en past het geprojecteerde beeld dienovereenkomstig aan om de randen van het scherm te volgen.

Intelligente obstakeldetectie: Het apparaat detecteert automatisch obstakels binnen het projectiebereik en past intelligent de positie, grootte of hoek van het geprojecteerde beeld aan om deze te vermijden.

Taal en toetsenbord

- ⚙ Paramètres > Langue et clavier > Prise en charge du changement de langue.



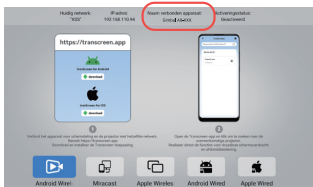
Datum- en tijdstellingen

- ⚙ Instellingen - Datum- en tijdstellingen > Stel de datum, tijd, tijdzone en uurnotatie in.



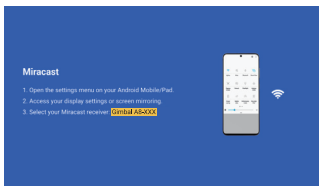
TranScreen

Tip: De Android-apparaten/iOS-apparaten moeten zich op hetzelfde netwerk bevinden als de projector. Volg de instructies van de projector om uw telefoonscherm te casten.



Miracast

Tip: Ondersteunt draadloos schermprojectie voor Android 10 en hoger. (De Android-telefoon/tablet moet op hetzelfde wifi-netwerk als de projector zijn aangesloten.) Selecteer Miracast en klik op Start. Volg de instructies van de projector om uw Android-telefoon/tablet te casten.



Airplay

Tip: De iPhone/iPad/Mac moet op hetzelfde wifi-netwerk als de projector zijn aangesloten.

Volg de instructies van de projector om het scherm van je iPhone/iPad/Mac te casten.



Android wired

Verbind je telefoon en projector met een datakabel en volg de instructies op het scherm om de app voor schermspiegeling te downloaden.

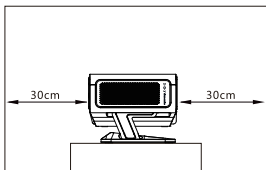
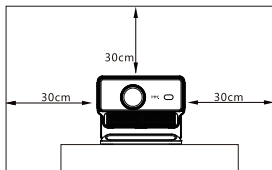


Apple Wired

Verbind je telefoon en projector met een datakabel en volg de instructies op het scherm om je scherm te casten.



Speciale herinnering



Om de prestaties en stabiliteit van de projector te garanderen, dient u deze horizontaal te plaatsen en een ruimte van ongeveer 30 cm tussen de projector en een obstakel vrij te laten.



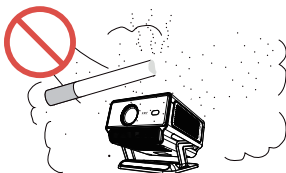
Niet installeren op plaatsen met slechte ventilatie.



Niet installeren op plaatsen met hoge temperaturen of een hoge



Blokkeer de ventilatieopeningen niet.



Niet installeren op stoffige of rokerige plaatsen.



RECYCLING

Dit product draagt het symbool voor selectieve sortering van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Dit betekent dat dit product, conform de Europese richtlijn 2012/19/EU, moet worden verwerkt voor recycling of demontage om de impact op het milieu te minimaliseren. De gebruiker kan ervoor kiezen het product aan een erkende recyclingorganisatie te overhandigen. Dit product kan in alle EU-lidstaten worden gebruikt.

CE EU-conformiteitsverklaring (DoC)

SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO.,LTD verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU.

Een kopie van de EU-conformiteitsverklaring is online beschikbaar op <https://xgody.com/pages/doc>

Gebruikte symbolen



Klasse II-apparatuur

Klasse II-apparatuur (zonder functionele aardingsaansluiting) moet het symbool IEC 60417-5172 dragen.



Uitsluitend voor gebruik binnenshuis

Om elektrische apparatuur te identificeren die primair is ontworpen voor gebruik binnenshuis.



Wisselstroom

Om op het typeplaatje aan te geven dat de apparatuur alleen geschikt is voor wisselstroom; om de relevante aansluitingen te identificeren.

Vermindering van gevaarlijke stoffen

Dit apparaat en alle elektrische accessoires voldoen aan de lokaal geldende regels voor de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, zoals de RoHS-regelgeving, enz. Voor conformiteitsverklaringen met betrekking tot RoHS kunt u onze website raadplegen.

<https://xgody.com/pages/doc>

Draadloze frequentie-informatie

- Draadloze frequentie-informatie

BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz

2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz

IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz

5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;

- Maximaal radiofrequentievermogen

BT LE: 8.02dBm

BT Classic: 8.97dBm

WiFi 2.4GHz: 16.88dBm

WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

In alle EU-lidstaten is het gebruik van frequenties tussen 5150 en 5250 MHz beperkt tot gebruik binnenshuis.

Zawartość

⌕ English	01~16
⌕ Deutsch	17~32
⌕ Español	33~48
⌕ Français	49~64
⌕ Nederlands	65~80
✓ Polski	81~96
Uwaga 82 Specyfikacja i lista pakowania 83 Opis konstrukcji 84 Metoda czyszczenia 85 Zdalne sterowanie 86 Rozpoczęcie pracy 87 Specjalne przypomnienie 94 RECYKLING 95	
⌕ Português	97~112



Skontaktuj się z nami przed
dokonaniem zwrotu lub
wystawieniem złej oceny towaru
— pomożemy rozwiązać wszelkie
problemy.

Email us: support@xgody.com

Więcej języków
Odwiedź:



Uwaga

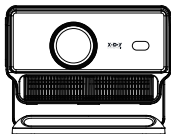
Przed użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję i zachować ją do wykorzystania w przyszłości.

	Projektor nie jest pyłoszczelny ani wodoodporny.
	Aby zmniejszyć ryzyko pożaru i porażenia prądem, nie należy wystawiać projektora na działanie deszczu i mgły.
	Prosimy używać oryginalnego zasilacza. Projektor powinien działać przy zasilaniu o określonej mocy.
	Podczas pracy projektora nie należy patrzeć bezpośrednio w obiektyw. Silne światło może razić oczy i powodować lekki ból. Dzieci powinny korzystać z projektora pod nadzorem osób dorosłych.
	Nie należy zakrywać otworów wentylacyjnych projektora. Nagrzewanie się skraca żywotność projektora i stwarza zagrożenie.
	Regularnie czyść otwory wentylacyjne projektora, ponieważ kurz może spowodować nieprawidłowe działanie układu chłodzenia.
	Nie używaj projektora w środowisku zatłuszczonym, wilgotnym, zakurzonym lub zadymionym. Olej lub substancje chemiczne mogą spowodować nieprawidłowe działanie.
	Prosimy o zachowanie ostrożności podczas codziennego użytkowania.
	Odłącz zasilanie, jeśli projektor nie będzie używany przez dłuższy czas.
	Osobom niebędącym profesjonalistami zabrania się demontażu projektora w celu przeprowadzenia testów i konserwacji.

Specyfikacja

Regulacja kąta projekcji	Ręczne 90°	Źródło światła	LED
Korekcja Keystone'a	Automatyczny	Tryb regulacji	Autofokus
Zasilacz	100-240VAC/ 50-60Hz	Plik audio	MP3/OGG/FLAC/APE
Porty	USB*1/HDMI In *1 /AUDIO*1/AC*1	Plik obrazu	JPG/JPEG/BMP/PNG
Plik wideo	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Lista rzeczy do spakowania



Inteligentny projektor
x1



Kabel HDMI x1



Pilot zdalnego sterowania x 1
(Baterie nie są dołączone)



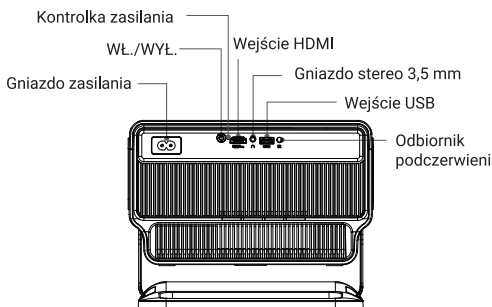
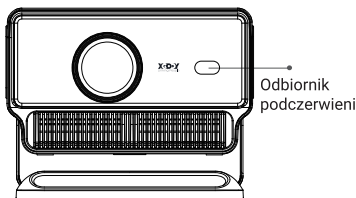
Kabel zasilający x1



Instrukcja obsługi
projektora x1

Opis struktury

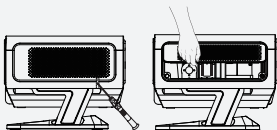
Niniejsza instrukcja ma charakter wyłącznie informacyjny. Może ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia. XGODY zastrzega sobie prawo do ostatecznej interpretacji.



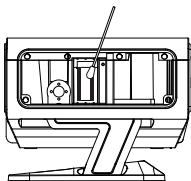
Stan kontrolki zasilania:

Czerwony: Tryb czuwania; Niebieski: Praca

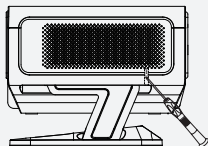
Metoda czyszczenia



- ① Odkręć śruby i otwórz otwór przeciwpylowy.

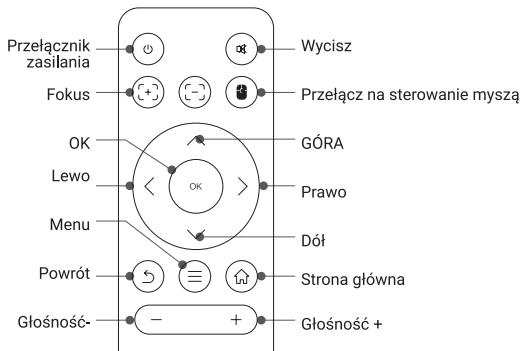


- ② Wyczyść ekran wacikiem.



- ③ Zamknij otwór przeciwpylowy i ponownie przykręć śruby.

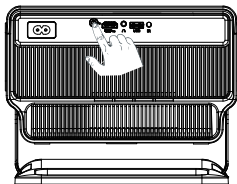
Zdalne sterowanie



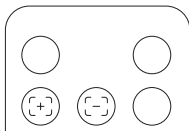
Uwaga:

1. Nie zanurzaj pilota w wodzie.
2. Nie umieszczaj pilota w pobliżu ognia ani w wilgotnych lub gorących miejscach.
3. Nie używaj jednocześnie starych i nowych baterii w pilocie.
4. Wyjmij baterie, jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, aby uniknąć wycieku.
5. Skieruj pilota w stronę odbiornika podczerwieni (IR).
6. Używaj pilota w odległości do 6 metrów i pod kątem 30 stopni.

Rozpoczęcie pracy



- ① Podłącz kabel zasilający do projektora.
- ② Naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć projektor.



Użyj ręcznego ustawiania ostrości, naciskając przycisk „Focus” na pilocie.

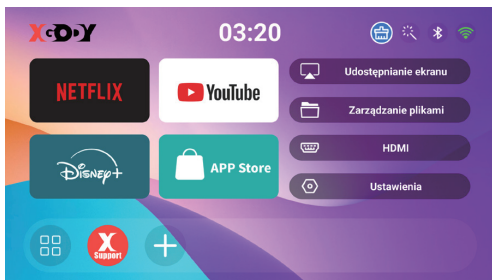
WSKAZÓWKI: Upewnij się, że projektor jest ustawiony poziomo względem ekranu.

PORADY:

Rozmazane obrazy

Kliknij Ustawienia – Ustawienia projekcji, otwórz Autofokus, aby dostosować ostrość obrazu. Naciśnij przycisk ostrości na pilocie, aby uzyskać najlepszą ostrość.

Strona główna



- ⚙️ **ScreenCast:** Zawiera 5 metod kopiowania ekranu: Transscreen, Miracast, Airplay, Android przewodowy, Apple przewodowy

Menedżer plików: Włóż dysk USB i kliknij Menedżer plików na stronie głównej, aby odczytać lokalne pliki wideo, muzyki, zdjęć i książki.

HDMI: Podłącz projektor i urządzenie wyjściowe HDMI kablem HDMI. Kliknij HDMI na stronie głównej, a sygnał z urządzenia źródłowego zostanie przesłany do projektora i wyemitowany.

Ustawienia: W ustawieniach możesz skonfigurować Wi-Fi, Bluetooth, ustawienia projekcji itp.

Sieć

- ⚙️ Ustawienia – Ustawienia sieciowe – Sieć bezprzewodowa – Przełącznik Wi-Fi > Włącz Wi-Fi. Wybierz sieć, z którą chcesz się połączyć i wprowadź hasło.

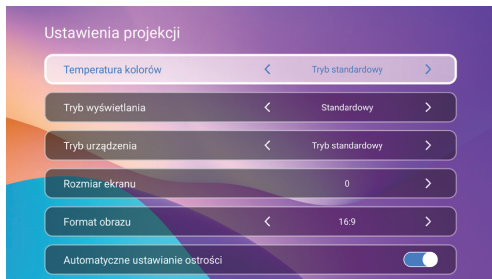


Bluetooth

- ⚙️ Ustawienia – Ustawienia Bluetooth – Przełącznik Bluetooth > Włącz Bluetooth. Wybierz urządzenie docelowe do sparowania.



Występ



⚙️ **Tryb urządzenia:** Jasność jest regulowana, co pozwala na elastyczne ustawienie jasności urządzenia w zależności od rzeczywistego sposobu użytkowania.

Zoom cyfrowy: Dostosuj rozmiar ekranu projekcyjnego.

Autofokus: Po ponownym uruchomieniu lub przesunięciu projektora, automatycznie ustawi on ostrość i dostosuje ją.

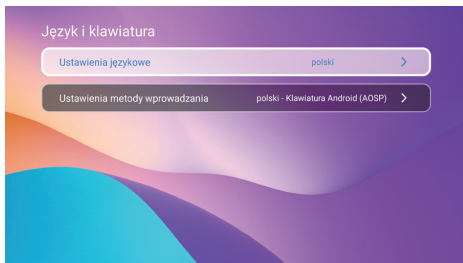
Automatyczna korekcja czterech narożników: Po zmianie położenia projektora na ekranie pojawia się nieregularny obraz trapezowy. Automatycznie dopasowuje obraz do standardowego prostokąta.

Rozpoznawanie ekranu: Urządzenie automatycznie wykrywa położenie, rozmiar i kształt ekranu i odpowiednio dostosowuje wyświetlany obraz, dopasowując go do jego krawędzi.

Inteligentne omijanie przeszkód: Automatycznie wykrywa przeszkody w zasięgu projekcji i inteligentnie dostosowuje położenie, rozmiar lub kąt wyświetlanego obrazu, aby je ominąć.

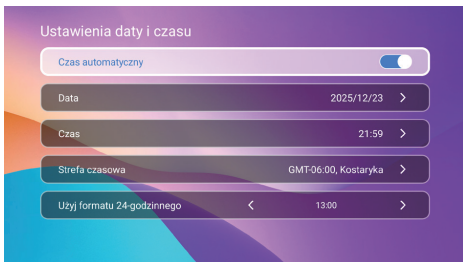
Język i klawiatura

⚙️ Ustawienia-Język i klawiatura>Obsługa zmiany języka.



Ustawienia daty i godziny

⚙️ Ustawienia-Ustawienia daty i godziny > Ustaw datę, godzinę, strefę czasową i format godziny.



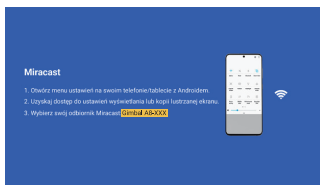
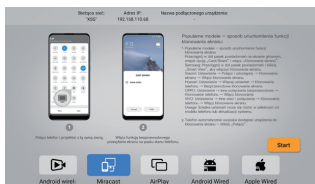
TranScreen

Wskazowka: Urządzenia zsystemem Android/iOS muszą być podłączone do tej samej sieci coprojektor.Postępuj zgodnie z instrukcjami projektora, aby przestac ekran telefonu.



Miracast

Wskazowka: Obsługuje bezprzewodową projekcję ekranu dla systemu Android 10 i nowszych. (Urządzenie mobilne/tablet zsystemem Android musi być podłączone do tej samej sieci Wi-Fi co projektor). Wybierz Miracast i kliknij Start. Postępuj zgodnie z instrukcjami projektora, aby przestac obraz z urządzenia mobilnego/tabletu zsystemem Android.



Airplay

Wskazówka: iPhone/iPad/Mac musi być podłączony do tej samej sieci Wi-Fi co projektor.

Postępuj zgodnie z instrukcjami projektora, aby przesłać ekran z iPhone'a/iPada/Maca.



Android przewodowy

Podłącz telefon do projektora za pomocą kabla danych i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby pobrać aplikację umożliwiającą przesyłanie obrazu z ekranu.

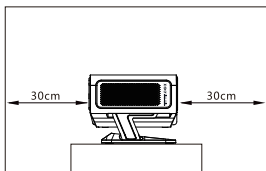
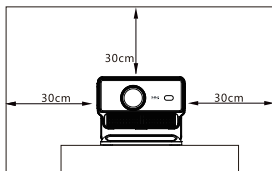


Apple Wired

Podłącz telefon do projektora za pomocą kabla danych i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby przesłać zawartość ekranu.



Specjalne przypomnienie



Aby zapewnić prawidłowe działanie i stabilność projektora, należy umieścić go poziomo i zachować odstęp około 30 cm między projektorem a przeszkodą.



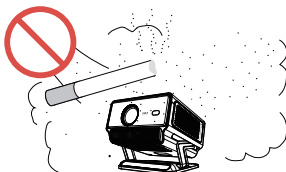
Nie instalować w miejscach o słabej wentylacji



Nie instalować w miejscach o wysokiej temperaturze lub wilgotnych.



Nie blokuj otworów wentylacyjnych



Nie instalować w miejscach zakurzonych lub zadymionych



RECYKLING

Ten produkt jest oznaczony symbolem selektywnej segregacji zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (ZSEE). Oznacza to, że produkt ten musi być utylizowany zgodnie z dyrektywą europejską 2012/19/UE w celu recyklingu lub demontażu, aby zminimalizować jego wpływ na środowisko. Użytkownik ma prawo przekazać swój produkt do kompetentnej organizacji recyklingowej. Produkt ten może być używany we wszystkich państwach członkowskich UE.

CE Deklaracja zgodności UE (DoC)

Firma SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO.,LTD niniejszym oświadcza, że niniejsze urządzenie jest zgodne z zasadniczymi i innymi istotnymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE.

Kopia Deklaracji Zgodności UE jest dostępna online pod adresem <https://xgody.com/pages/doc>

Użyte symbole



Urządzenia klasy II

Urządzenia klasy II (bez funkcjonalnego uziemienia) powinny być oznaczone symbolem IEC 60417-5172.



Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń

Do identyfikacji urządzeń elektrycznych przeznaczonych głównie do użytku wewnątrz pomieszczeń.



Prąd przemienny

Wskazanie na tabliczce znamionowej, że urządzenie nadaje się wyłącznie do prądu przemiennego; identyfikacja odpowiednich zacisków.

Redukcja substancji niebezpiecznych

To urządzenie i wszelkie akcesoria elektryczne są zgodne z lokalnymi przepisami dotyczącymi ograniczenia stosowania niektórych substancji niebezpiecznych w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, takimi jak przepisy RoHS itp. Deklaracje zgodności dotyczące dyrektywy RoHS można znaleźć na naszej stronie internetowej. <https://xgody.com/pages/doc>

Informacje o częstotliwości bezprzewodowej

- **Pasmo częstotliwości operacyjnej**
 BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz
 2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz
 IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz
 5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;
- **Maksymalna moc częstotliwości radiowej**
 BT LE: 8.02dBm
 BT Classic: 8.97dBm
 WiFi 2.4GHz: 16.88dBm
 WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

We wszystkich państwach członkowskich UE korzystanie z częstotliwości 5150–5250 MHz jest dozwolone wyłącznie wewnątrz pomieszczeń.

Conteúdo

⌕ English	01~17
⌕ Deutsch	17~32
⌕ Español	33~48
⌕ Français	49~64
⌕ Nederlands	65~80
⌕ Polski	81~96
✓ Português	97~112

Atenção	98
Especificações e Lista de Embalagem	99
Descrição da Estrutura	100
Método de Limpeza	101
Controle Remoto	102
Primeiros Passos	103
Lembrete Importante	110
RECICLAGEM	111



Entre em contato conosco antes de devolver ou avaliar negativamente os itens. Nós o ajudaremos a resolver qualquer problema.

Email us: support@xgody.com

Mais idiomas

Visite:



Atenção

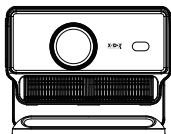
Leia atentamente este manual antes de usar e guarde-o para futuras consultas.

	O projetor não é à prova de poeira nem à prova d'água.
	Para reduzir o risco de incêndio e choque elétrico, não exponha o projetor à chuva e neblina.
	Use o adaptador de energia original. O projetor deve funcionar com a fonte de alimentação nominal especificada.
	Quando o projetor estiver funcionando, não olhe diretamente para a lente. A luz forte pode ofuscar seus olhos e causar uma leve dor. Crianças devem usar o projetor sob a supervisão de adultos.
	Não cubra as aberturas de ventilação do projetor. O superaquecimento reduzirá a vida útil do projetor e poderá causar acidentes.
	Limpe as aberturas de ventilação do projetor regularmente, pois o acúmulo de poeira pode causar mau funcionamento do sistema de resfriamento.
	Limpe as aberturas de ventilação do projetor regularmente, pois o acúmulo de poeira pode causar mau funcionamento do sistema de resfriamento.
	Manuseie com cuidado durante o uso diário.
	Desligue a energia se o projetor ficar inativo por um longo período.
	É proibido a pessoas não qualificadas desmontar o projetor para testes e manutenção.

Especificação

Ajuste do ângulo de projeção	Manual 90°	Fonte de luz	LED
Correção Keystone	Automático	Modo de ajuste	Autofoc
Fonte de Alimentação	100-240VAC/ 50-60Hz	Arquivo de áudio	MP3/OGG/FLAC/APE
Portas	USB*1/HDMI In *1 /AUDIO*1/AC*1	Arquivo de imagem	JPG/JPEG/BMP/PNG
Arquivo de Vídeo	3GP, AVI, FLV, MKV, MOV, MP4, RMVB, ts, WEBM		

Lista de embalagem



Projektor Inteligente x1



Cabo HDMI x1



Controle remoto x 1
(Pilhas não incluídas)



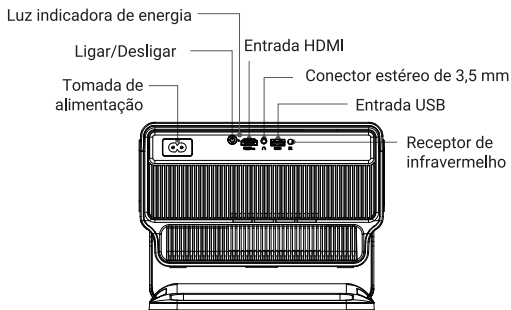
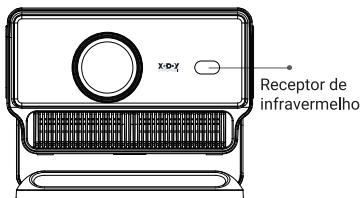
Cabo de alimentação
x1



Manual do Usuário do
Projektor x1

Descrição da estrutura

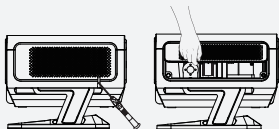
Este manual serve apenas como referência. Ele está sujeito a alterações sem aviso prévio. A XGODY reserva-se o direito de interpretação final.



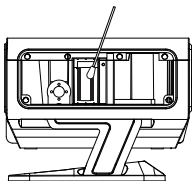
Status da luz indicadora de energia:

Vermelho: Em espera; Azul: Em funcionamento

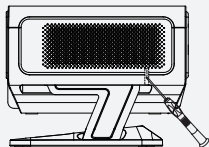
Método de limpeza



- ① Desaperte os parafusos e abra a porta de remoção de poeira.

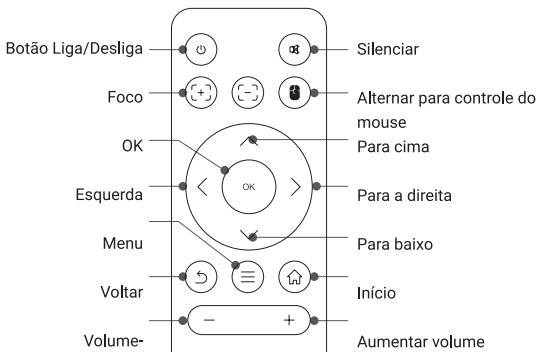


- ② Limpe a tela com um cotonete.



- ③ Feche a porta de remoção de poeira e aperte os parafusos novamente.

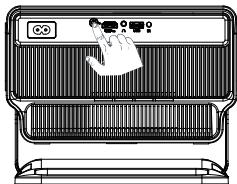
Controle remoto



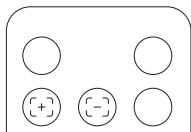
Attention:

1. Não mergulhe o controle remoto na água.
2. Não coloque o controle remoto perto do fogo ou em locais úmidos ou quentes.
3. Não utilize pilhas novas e usadas simultaneamente no controle remoto.
4. Remova as pilhas se não for usar o controle remoto por um longo período para evitar vazamento.
5. Aponte o controle remoto para o receptor de infravermelho.
6. Use o controle remoto a uma distância máxima de 6 metros e em um ângulo de 30 graus.

Começando



- ① Conecte o cabo de alimentação ao projetor
- ② Pressione o botão liga/desliga para ligar o projetor.



Utilize o foco manual pressionando o botão "Focus" no controle remoto.

DICA: Certifique-se de que o projetor esteja na horizontal em relação à tela de projeção.

PONTAS:

Imagens desfocadas

Clique em Configurações - Configurações de Projeção e abra o Foco Automático para ajustar a nitidez da imagem. Pressione o botão de foco no controle remoto para obter a melhor nitidez.

Página inicial



⚙️ **ScreenCast:** Inclui 5 métodos de espelhamento de tela: Transscreen, Miracast, AirPlay, Android com fio e Apple com fio.

Gerenciador de Arquivos: Insira o pen drive e clique em Gerenciador de Arquivos na página inicial para acessar vídeos, músicas, fotos e livros locais.

HDMI: Conecte o projetor e o dispositivo de saída HDMI com um cabo HDMI. Clique em HDMI na página inicial; o sinal do dispositivo de origem será transmitido para o projetor e exibido na tela.

Configurações: Você pode configurar Wi-Fi, Bluetooth, configurações de projeção, etc., nas configurações.

Rede

- ⚙️ Configurações - Configurações de rede - Rede sem fio - Ativar Wi-Fi >
 Ative o Wi-Fi. Escolha a rede à qual deseja se conectar e digite a senha.



Bluetooth

- ⚙️ Configurações - Configurações de Bluetooth - Botão Bluetooth > Ative o Bluetooth. Selecione o dispositivo que deseja emparelhar.



Projeção



⚙️ **Modo do dispositivo:** O brilho é ajustável, permitindo que você defina o brilho do dispositivo de acordo com o seu cenário de uso.

Zoom digital: Ajuste o tamanho da tela de projeção.

Foco automático: Ao reiniciar ou mover o projetor, ele focará e ajustará a nitidez automaticamente.

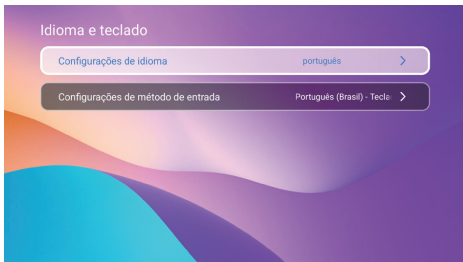
Correção automática de quatro cantos: Quando a posição do projetor muda e uma imagem trapezoidal irregular aparece na tela, o dispositivo ajustará automaticamente a imagem para um formato retangular padrão.

Reconhecimento de tela: O dispositivo detecta automaticamente a posição, o tamanho e o formato da tela e ajusta a imagem projetada de acordo para corresponder às bordas da tela.

Detecção inteligente de obstáculos: Detecta automaticamente obstáculos dentro do alcance de projeção e ajusta de forma inteligente a posição, o tamanho ou o ângulo da imagem projetada para evitá-los.

Idioma e teclado

⚙️ Configurações - Idioma e teclado > Suporte para alteração de idioma.



Configurações de data e hora

⚙️ Configurações - Configurações de data e hora > Defina a data, a hora, o fuso horário e o formato da hora.



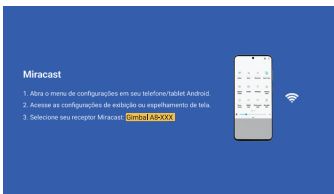
TranScreen

Dica: Os dispositivos Android/iOS devem estar na mesma rede que o projetor. Siga as instruções do projetor para espelhar a tela do seu celular.



Miracast

Dica: Compatível com projeção de tela sem fio para Android 10 e versões superiores. (O celular/tablet Android deve estar conectado à mesma rede Wi-Fi que o projetor.) Selecione Miracast e clique em Iniciar. Siga as instruções do projetor para transmitir a tela do seu celular/tablet Android.



Airplay

Dica: O iPhone/iPad/Mac deve estar conectado à mesma rede Wi-Fi que o projetor.

Siga as instruções do projetor para espelhar a tela do seu iPhone/iPad/Mac.



Android com fio

Conecte seu telefone e projetor usando um cabo de dados e siga as instruções na tela para baixar o aplicativo de espelhamento de tela.

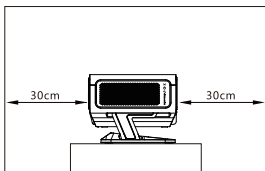
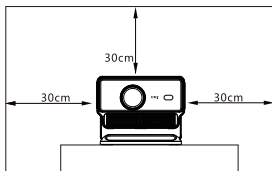


Apple com fio

Conecte seu telefone e projetor usando um cabo de dados e siga as instruções na tela para transmitir a tela.



Lembrete especial



Para garantir o desempenho e a estabilidade do projetor, coloque-o na horizontal e deixe um espaço de cerca de 30 cm entre o projetor e qualquer obstáculo.



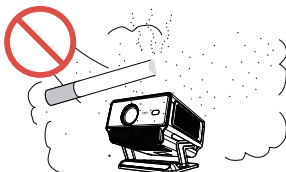
Não instale em locais com pouca ventilação.



Não instale em locais com alta temperatura ou umidade.



Não bloqueie as aberturas de ventilação.



Não instale em locais empoeirados ou com fumaça.



RECYCLING

Este produto possui o símbolo de triagem seletiva para Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos (REEE). Isso significa que este produto deve ser manuseado de acordo com a diretiva europeia 2012/19/UE para ser reciclado ou desmontado, minimizando seu impacto ambiental. O usuário pode optar por entregar o produto a uma organização de reciclagem competente. Este produto pode ser utilizado em todos os Estados-Membros da UE.

CE Declaração de Conformidade da UE (DoC)

A SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO., LTD. declara que este dispositivo está em conformidade com as disposições essenciais e demais disposições relevantes da Diretiva 2014/53/UE.

Uma cópia da Declaração de Conformidade com a UE está disponível online em: <https://xgody.com/pages/doc>

Símbolos Utilizados



Equipamento de Classe II

Equipamento de Classe II (sem ligação de aterramento funcional) deve conter o símbolo IEC 60417-5172.



Somente para uso interno.

Para identificar equipamentos elétricos projetados principalmente para uso interno.



Corrente Alternada

Para indicar na placa de identificação que o equipamento é adequado apenas para corrente alternada; para identificar os terminais relevantes.

Redução de substâncias perigosas

Este dispositivo e quaisquer acessórios elétricos estão em conformidade com as normas locais aplicáveis sobre a restrição do uso de certas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, como as regulamentações RoHS, etc. Para declarações de conformidade com a RoHS, visite nosso site.

<https://xgody.com/pages/doc>

Informações sobre frequência sem fio

- Faixa de frequência de operação
BT LE & BT Classic: 2402MHz to 2480MHz
2.4G Wi-Fi: IEEE 802.11b/g/n(HT20): 2412MHz to 2472MHz
IEEE 802.11n(HT40): 2422MHz to 2462MHz
5G Wi-Fi: Sub-band 1: 5150-5250MHz; Sub-band 4: 5725-5850MHz;
- Potência máxima de radiofrequência
BT LE: 8.02dBm
BT Classic: 8.97dBm
WiFi 2.4GHz: 16.88dBm
WiFi 5GHz: 15.09dBm



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	NO	IS	LI	CH	TR

Em todos os Estados-Membros da UE, a operação na faixa de 5150-5250 MHz está restrita ao uso em ambientes internos.

EU Declaration of Conformity

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer

Manufacturer: SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO.,LTD

Address: Room 303, Building 9, No. 54-6, Guanlan Avenue, Xinhe Community, Fucheng Street, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province China

Eu Representative: Apex CE Specialists GmbH

Address: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE

Product Name : Projector

Model: Gimbal A8

We declare that the product described above, which this declaration of conformity refers to, is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

-RED 2014/53/EU

-CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU

through the technical standards/specifications specify below:

RED 2014/53/EU:

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3;

ETSI EN 301 489-17 V3.3.1;

ETSI EN 300 328 V2.2.2;

ETSI EN 301 893 V2.1.1;

ETSI EN 300 440 V2.1.1;

EN 62311: 2020;

EN IEC 62368-1:2024+A11:2024;

CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU:

EN IEC 63000:2018

The CE mark as shown below can be used, under the responsibility of the manufacturer, after completion of an EU Declaration of Conformity and compliance with all relevant EC Directives. Harmonized standards:



Person responsible for making this declaration

Date & Place: 2026-03-01 Shenzhen, China

Name: Zhibao Deng

Function: Engineer

EU-Konformitätserklärung

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.

Hersteller: SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO.,LTD

Adresse: Room 303, Building 9, No. 54-6, Guanlan Avenue, Xinhe Community, Fucheng Street, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province China

EU-Vertreter: Apex CE Specialists GmbH

Adresse: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE

Produktname : Projector

Modell: Gimbal A8

Wir erklären, dass das oben beschriebene Produkt, auf das sich diese Konformitätserklärung bezieht, mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union übereinstimmt:

-RED 2014/53/EU

-CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU

durch die unten angegebenen technischen Standards/Spezifikationen:

RED 2014/53/EU:

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3;

ETSI EN 301 489-17 V3.3.1;

ETSI EN 300 328 V2.2.2;

ETSI EN 301 893 V2.1.1;

ETSI EN 300 440 V2.1.1;

EN 62311: 2020;

EN IEC 62368-1:2024+A11:2024;

CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU:

EN IEC 63000:2018

Die unten abgebildete CE-Kennzeichnung kann unter der Verantwortung des Herstellers nach Ausfüllen einer EU-Konformitätserklärung und Einhaltung aller relevanten EG-Richtlinien verwendet werden. Harmonisierte Normen:



Verantwortlich für diese Erklärung

Datum und Ort: 2026-03-01 Shenzhen, China

Name: Zhibao Deng

Funktion: Engineer

EU Déclaration de Conformité

La présente déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant.

Fabricant: SHEN ZHEN XIN SHENG SHANG TECHNOLOGY CO.,LTD

Adresse: Salle 303, bâtiment 9, n° 54-6, avenue Guanlan, communauté Xinhe, rue Fucheng, district Longhua, ville de Shenzhen, province du Guangdong, Chine

Représentant de l'UE: Apex CE Specialists GmbH

Adresse: Grafenberger Allee 277, 40237 Düsseldorf, DE

Nom du produit: Projector

Modèle: Gimbal A8

Nous déclarons que le produit décrit ci-dessus, auquel se réfère la présente déclaration de conformité, est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union européenne applicable:

-RED 2014/53/EU

-CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU

Grâce aux normes/spécifications techniques indiquées ci-dessous:

RED 2014/53/EU:

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3;

ETSI EN 301 489-17 V3.3.1;

ETSI EN 300 328 V2.2.2;

ETSI EN 301 893 V2.1.1;

ETSI EN 300 440 V2.1.1;

EN 62311: 2020;

EN IEC 62368-1:2024+A11:2024;

CE-RoHS 2011/65/EU and its amendment directive 2015/863/EU:

EN IEC 63000:2018

Le marquage CE tel qu'illustré ci-dessous peut être utilisé, sous la responsabilité du fabricant, après avoir rempli une déclaration de conformité UE et respecté toutes les directives CE pertinentes. Normes harmonisées:



Personne responsable de cette déclaration

Date et lieu: 2026-03-01

Shenzhen, Chine

Nom: *Zhibao Deng*

Fonction: *Ingénieur*

Make Every Moment a Cinematic Experience

- XGODY Smart Projector

Website: www.xgody.com
E-mail: support@xgody.com
Facebook ID: [@xgodyofficial](https://www.facebook.com/xgodyofficial)
YouTube ID: [@XGODY-Linking](https://www.youtube.com/XGODY-Linking)



www.xgody.com



Projector FAQ



XGODY Facebook

印刷说明文件，此页不打印

Gimbal A8 [胶装转曲]

英 / 德 / 西 / 法 / 荷兰 / 波兰 / 葡萄牙说明书

尺寸 :80mm-125mm

封面&封底材质：157g 铜版纸，过哑膜，彩色印刷

内页材质：85g 铜版纸，彩色印刷